

### ΑΦΜ ئەفیمی

#### جۆن ئەتوانم ئەفیمی دەریکەم

وه له بنكهی خزمهتگوزاریو دارای (DOY) كه له شوێنی نیشتهجێبوونتهوه نزیكه ئەتوانیت هه موو رۆژێك برۆیت بۆ ئەم بنكهیه بهشی دارایو (DOY) له دووشممهوه بۆ ههینی له كاتژمێر 9 سههرله بهیانی هه تا كات ژمێر 1 پاش نیوه رۆ و پێش رۆشتنت بۆ هه موو شوێنو بنكهیهك یاخود دزگابه كی حوكمی فەرمیو نافهری ناگادین كهی وه كاتژمێر جهند ئە كرتیهوه وه كهی دادخه رت

#### جی به لگه نامهیه كم پێویسته كه پتمبیت

- مافی پهنا بهری هه بێت یاخود ژرفایز مۆركراو
- به لگه نامه ی ناو نیشانی شوێنی نیشتهجێبوونت وهك پسو له (وه صلی) ئاو كار به لگه نامه به كی هاو نیشینه كه ت ئه گه ر خانوه كه تۆ نه نگر توه به كری وه ئه گه ر خانوه كه تۆ گرتوته به كری ئه وه به لگه نامه به ك له خاوه ن ماله كه وه رگه

#### گرنگه كه بزانی

كاتێك كه (ئەفیمی) (ΑΦΜ) دەرده كهیت دەبێت دوو به دووای ئه وه داوای (كلیزایسمۆ) (Κλειδάριθμος) بکهیت له بهر تهوهی كه بتوانیت وه مافت هه بێت له ئینتهرنیته وه برۆیته نا و (تاکسیس نیت) (Taxisnet) وه له دووایدا رێگه ت پێده رتت كه (سایتی ΑΑΔΕ) بکهیته وه لێر وه ده توانیت هه موو کریبه ستیک وه هه موو ئیشو کارو حساباتی (ژمیریاری سالانه ت بینیت. وه ئه گه ر نیشته جی (که مپیت) باشتره وه زیاتر یارمه تیت دهادت بۆ هه موو شووێنی فەری و نا فەری ناو نیشانی نیشتهجێبوونت پێیت بۆ (نمو نه بانك) وه هه روه ها ئه وان هه ش كه له (که مپ) له ئوتیلو وه له خاوندان له (ESTIA) ئه وانیش ده بێت ناو نیشانی شووێنی نیشتهجێبوونیا پێیت

#### په یوه ندیمان پێوه بکهن

بۆ زانیاری زیاتر وه کیشه بهك كه نه تتوانی بێت لێ تیبگهیت ئەتوانیت په یوه ندیمان پێوه بکهیت له رێگه ی ئەم ئمیله وه یا خود له ژماره ته له فۆنانه ی خواره وه [iom\\_helios@iom.int](mailto:iom_helios@iom.int) له كاتژمێر 9 سههرله بهیانی هه تا 3 پاش نیوه رۆ. له دووشممه تا ههینی. ئەتوانن په یوه ندیمان پێوه بکهن وه مه سیجمان نامه بنێرن هه ر کاتێك ئه تانه ویت بۆ ئەم ژمارانه خواره وه

#### ژماره ته له فۆن WHATSAPP

+30 6906656134  
+30 6906956107  
+30 6909868980  
+30 6906656125

#### زمانه کان

عه ره بی - کیرمانجی - سۆرانی  
بهنجابی - هندی - ئوردو  
فه ره نسی - یونانی - ئنگلیزی  
فارسی - پاشتو

### حسابی بانکی

له کوئ ئەتوانم حسابی بانکی بکه مه وه

بانکه زیاتر نا سراوه کان له یونان ئەمانه ن



Piraeus Bank (پیره و س بانک)



Alpha Bank (ئەلفا بانک)



National Bank of Greece (ئەسنیکی بانکی یونان (نێوده وه لێتی)



Eurobank (ئورو بانک)

#### جی به لگه نامه بهك پێویست ئەكات كه پیم بیت؟

- مافی پهنا بهری یان (ژرفایز) كه مۆری له سه ریبت جهواز كه ت ئه گه ر پیتیت
- كۆپیه كی به لگه نامه ی (ئەفیمی) كه ت
- به لگه نامه بهك كه ناو نیشانی شوێنی نیشتهجێ بوونت ده ریخت (وهك پسو له ی (وه صلی) ئاو كار به لگه نامه به كی هاو نیشینه كه ت به یه كه وه ئه میننه وه ئه گه ر خانوه كه خۆت گرتوته به كری ئه وه به لگه نامه بهك له خاوه ن ماله كه وه رگه
- یهك (وه صلی پسو له ی واژو كراو له شه ریكه ی ته له فۆنه كه ته وه كه بیسه لمینیت ئه و ژماره له سه ر ناوی خۆته وه یاخود په لگه نامه ك له شه ریكه ی ته له فۆنه كه ته وه كه دیار بیت وه ناوی خۆتی له سه رتۆمار كرا
- ئه گه ر ئیش كار ئه كهیت پێویسته، په لگه نامه بهكی گرتبه ستی واژو كراوی كار كه ت وه ده ركردنی مالیاتی ژمیریاری سالانه ت له شوێنی باج وه به لگه نامه بهك له خاوه ن كار كه ته وه كه تۆ كار ده كهیت
- به لام ئه گه ر كار نه كهیت بهرگێك كۆپیه كی كارتی بیکاریه كه ت له ئه ودزگابه كه كارتی پیکاریت وه رگرتوه (OAE)
- وه مالیاتی سالانه ژمیریاری؛ وه ئه گه ر مالیات ژمیریاری سالانه ت نه كردوه ئه وه ده بێت رهامه ندی به لگه نامه ی ئه وه هه بێت یاخود ده ریكهیت كه (حساباتی) ژمیریاری سالانه ت قه ت ده رنه كردوه
- وه ئه و گرتبه ستی واژو كراوی كه به ژداریت كردوه له بهرنامه ی (ئیلپوس)

#### گرنگه كه بزانی

جهند بانكێك له وانیه داوای پر به باره یهك بکهن بۆ (نمو نه 50 تا 30 یورۆ) هه تا حساب بانك بکه نه وه ئەم پر به پاره یه ده خه نه وه سه ر حساب بانکه كه ت وه هه روه ها ده ركردنی حساب كارتی بانك له یونان له بانكێكه وه بۆ بانكێکی تر ده گۆریت

وه له ئه و بانکه كه ده رۆیت بۆ هه مان بانك له شوێنیکی تر ی یاسا بهرنامه ی ده گۆریت

## چۆن بتوانم خانويهك به كرى بگرم

## خانو دۆزينهوه

چۆن بتوانم خانو بدۆزمهوه

- ئەم كاغەزە ھەلۆسارووه له دەرەوه به ماله كانەوه له گەرەكە كاندا



- له ئینتەرنێتەوه له سایتی (Helios) ئیلیوسەوه ئەمە سەرچاوەیەکی

- گرنگە بۆ خانو دۆزینەوه (EN) [www.heliospiti.com](http://www.heliospiti.com)

- له ئینتەرنێتەوه له جەند سایتیکەوه وەك ([xe.gr](http://xe.gr))

- (که بەزمانی ئینگلیزی وه یونانی ئامادەیه)

- [Spitogatos.gr](http://Spitogatos.gr) (EN/GR), [tospitimou.gr](http://tospitimou.gr) (EN/GR),

- [spiti24.gr](http://spiti24.gr) (EN/GR/AR/FR), [spiti360.gr](http://spiti360.gr) (EN/GR)

- [plot.gr](http://plot.gr) (EN/GR)

- جەریدە (رۆژنامە) فەرمییەکانو نافەرمییەکان بەرگێکیان به شیوەیەکی

- گشتی لەم رۆژنامانەدا بەشی خانو گرتنی تێدایه بە كرى

- (Ενοικιάζονται)

- خانو گرتن له رێگەى نوسینگەوه، نوسینگەکان به شیوەیەکی گشتی

- كرى مانگیك لى وەرەگرن بۆ خۆیان

- یان له سایته كانەوه وەك؛ (Facebook) یاخود (Marketplace)

- زانیاری. گەران وه پرسیارکردن له برادر یاخود له ناسراوهكانت له

- خەلك به شیوەیەکی گشتی

## گرنگە كه بزانیته.

خانو له شارێكەوه بۆ شارێكی تر وه له قزایه كەوه بۆ قزایه كی تر كرىكەى

جیاوازه به شیوەیەکی گشتی له بەرجاو دياره كه له شاره گەورهكان بۆ نمونه له

(ئهسینا وه له سهسالونیک) كرى خانو گرانتەر

وه بۆ خاوهن ماله كه ئیجباریه دهبیت بزانیته كه جەند سەر خێزان كه لهو

خانووهدا دمینهوه وه ئەگەر هاوئشینت هەبوو دهبیت ناوی ئەوانو ئیوهش

ناوی هەمووتان له گریبەستەكەدا تۆمار كرابیت وه بزانیته جەند سەرئشین

له خانووهدا

## خانو به كرى گرتن

گریبەستی واژو كراوی كرى جییه؛

ئەم گریبەستە له مابەینی (تۆ ئیوه) خاوهنی ماله كەدا واژو دەكریت وه هەموو مافیکی تۆ (ئیوه) تێدايه وه هەموو بەرپساریتییه كی (تۆ ئیوه) تێدانوسراوه بۆئەو ماوهیه كه گریبەست دەكەیت وه واژو دەكەیت

له گریبەستەكە به تەواوی تێگه بۆ مافهكانت وه بۆ بەرپساریتیت له خانووه كه وه هەموو ئەم بەرپساریانەت قبوڵیتت وه پاشان واژوی گریبەستەكە بكه

## له دووای واژو كردنی گریبەستەكە دهبیت جیبكەم

له دووای واژو كردنی گریبەستی خانوو كه دهبیت یەك به دوای یەك رێچاوی ئەم خاڵانەى خووارهوه بیت

**هەنگاوی یەكەم. بەرگێکی گریبەستە واژو كەراوه كه هەلبگره** وونی مه كه با له لات بمینتەوه

(Taxisnet) **هەنگاوی دووهم.** خاوهن ماله كه گریبەستەكە <<دادەبەزینیت>> له

**هەنگاوی سێهەم.** ئیوه دهبیت برۆنه ناو (Taxisnet) وه لێرەشوه گریبەستی

خانوو كه وەرگیریت وه قبوولی بكەیت

**هەنگاوی چوارەم.** وه له دووای واژو كردنو قبوڵكردنی گریبەستەكە داوای

۱ پێشه كی یاخود ۲ پێشه كی خاوت لێدەكریت ئەم (پێشه كییه) بۆت

دەگه پێرتیوه به مەرچیک كاتیک له خانوو كه دەرۆیت هیچ شتیك خراب

نەكردبیت وه هیچ زەرەرتك نە دا بیت

## گرنگە كه بزانیته

بۆ (وهصل) بسوولە ئاو كارەبا كه ئەبیت بیخهتە سەر ناوی خۆت یان نا ئەوه له

گەل خاوهن ماله كه باسی بكه با بزانیته بۆ خۆت

## ئەتوانن پەيوەندیمان پێوه بکەن :

دەتوانیت بەردەوام پەيوەندی بکەیت بە ستافو کرمەندەکانمانەوه له بنکه کانی وانهخوندن و تیکەلێون لو دووشەممە هەتا رۆژی هەینی له کاتر مێر ۹:۳۰ سەر له بیانی هەتا ۳:۰۰ پاش نیوهرۆ له ئەم نانیسانانەى خوورلوه

Athens / Αθήνα

Thessaloniki / Θεσσαλονίκη

Ioannina / Ιωάννινα

Karditsa / Καρδίτσα

Chania, Crete / Χανιά, Κρήτη

Heraklion, Crete / Ηράκλειο, Κρήτη

Sitia, Crete / Σητεία, Κρήτη

Larissa / Λάρισα

Trikala / Τρίκαλα

Livadia / Λειβαδιά

Kilkis / Κιλκίς

Katerini / Κατερίνη

Tripoli / Τρίπολη

دەتوانن زانیاریتان پێ بگهێنن ئەم سایتەوه [www.greece.iom.int](http://www.greece.iom.int) وه له تۆرى كۆمهلايه تى فەيسوك ئیلیوسەوه كه نوسراوه له خوورلوه

[Facebook.com/heliosintegration](https://www.facebook.com/heliosintegration)